



# The Canada Homestay Network

## Протокол «безопасного прибытия»

В связи с актуальными ограничениями на поездки и карантинным регламентом в период пандемии COVID-19 сеть CHN вынуждена ввести сценарии карантина (самоизоляции) для учеников по прибытии. Ниже изложены ожидания и требования CHN в отношении учеников и принимающей стороны, необходимые для безопасного и благополучного взаимодействия в этот период.

Приоритет CHN — здоровье и безопасность наших учеников и принимающих семей. Мы также обязаны соблюдать правила и рекомендации различных органов власти, в том числе правительства Канады и местных организаций здравоохранения (на уровне города и провинции).

В настоящее время все иностранные ученики до прибытия в Канаду должны заполнить:

- план самоизоляции, отвечающий текущим ограничениям на поездки, введенным канадским правительством<sup>1</sup> в связи с пандемией COVID-19, согласно которым прибывающие в Канаду лица должны 14 дней провести в карантине;
- заявление [ArriveCAN](#), необходимое правительству Канады<sup>2</sup> (доступно в Интернете);
- отдельный план самоизоляции для провинции Альберта (также доступен в Интернете); а также
- с 7 января 2021 года всем авиапассажирам в возрасте пяти лет и старше потребуется представить справку об отрицательном результате теста на COVID-19, пройденного перед поездкой из другой страны в Канаду.<sup>3</sup> Справку об отрицательном результате необходимо представить в авиакомпанию до посадки на рейс в Канаду. Тест необходимо сдать не более чем за 72 часа до запланированного вылета пассажира в Канаду.

Кроме того:

- **С 22 февраля 2021 года все взрослые лица, прибывающие в Канаду воздушным транспортом**, за некоторыми исключениями, должны по прибытии в Канаду пройти тест на полимеразную цепную реакцию (ПЦР) на COVID-19 перед выходом из аэропорта, и еще один тест к концу 14-дневного карантина. **Кроме того, взрослые авиапассажиры должны перед вылетом в Канаду забронировать 3-дневное пребывание в гостинице, одобренной правительством.**<sup>4</sup> Расходы на прохождение теста и проживание в гостинице составят до 2000 долларов. Если результат теста окажется отрицательным, пассажир сможет продолжить прохождение оставшейся части обязательного карантина. Пассажирам с положительным результатом теста необходимо будет оставаться в назначенном государственном карантинном учреждении.
- **ПРИМЕЧАНИЕ: несовершеннолетние ученики освобождаются от обязательного проживания в одобренной правительством гостинице. Несовершеннолетними считаются ученики, не достигшие 18 лет.**
- **С 15 февраля 2021 года лица, прибывающие в Канаду наземным транспортом**, за некоторыми исключениями, должны представить подтверждение отрицательного результата молекулярного теста на COVID-19, пройденного в США не более чем за 72 часа до прибытия, или положительного результата теста, пройденного в период от 14 до 90 дней до прибытия. Кроме того, с 22 февраля 2021 года лица, въезжающие в Канаду через сухопутную границу, должны пройти молекулярный тест на COVID-19 по прибытии, а также к концу 14-дневного карантина.

---

<sup>2</sup> <https://www.canada.ca/en/public-health/services/diseases/coronavirus-disease-covid-19/arrivecan.html>

<sup>3</sup> <https://www.canada.ca/en/transport-canada/news/2020/12/pre-departure-covid-19-testing-and-negative-results-for-air-travellers-coming-to-canada.html>

<sup>4</sup> <https://www.canada.ca/en/public-health/services/diseases/2019-novel-coronavirus-infection/latest-travel-health-advice/mandatory-hotel-stay-air-travellers/list-government-authorized-hotels-booking.html>



# The Canada Homestay Network

## Протокол «безопасного прибытия»

- Эти новые меры дополняют существующие обязательные предпосадочные и медицинские требования к авиапассажирам.

Несоблюдение этих требований является нарушением соглашения об участии ученика в сети CHN («Соглашение об участии»), а также предписаний и рекомендаций различных правительственных органов Канады и предусматривает для ученика наказание в виде дополнительных штрафных санкций, предписанных федеральным правительством Канады и другими провинциальными и местными органами здравоохранения Канады (включая, помимо прочего, штрафные санкции, предписанные Законом о карантине, которые предусматривают тюремное заключение на срок до 6 месяцев и (или) штраф в размере до 750 000 долларов).

CHN готова помочь ученикам соблюсти эти требования, предлагая два варианта размещения, разработанных в сотрудничестве с Канадским объединением государственных школ с программами для зарубежных учащихся (CAPS-I) и организацией Languages Canada.

### **Вариант 1. Карантин в специально отобранных семьях сети CHN Homestay**

Ученики размещаются у постоянно принимающей их семьи, если она согласится на карантин, или у временной принимающей семьи только на период карантина (по усмотрению CHN). Несовершеннолетние размещаются в семьях в приоритетном порядке.

**CHN выплачивает хозяевам 25 долларов за ночь в течение 14-дневного карантина (всего 350 долларов) в дополнение к стандартным суточным тарифам на этот период.** Если ученик прибывает раньше (до установленной даты начала программы), ему выставляется счет, включающий стоимость обычного проживания в семье в этот период плюс 350 долларов. Если ученик прибывает вовремя, ему выставляется счет только на дополнительные 350 долларов. Расходы в период карантина оплачивает агент или ученик на основании выставленного счета, либо эта сумма вычитается из гарантийного депозита, если таковой имеется.

### **Вариант 2. Карантин в гостиницах, предлагающими программы «Безопасное проживание» по специальным расценкам**

Ученикам сообщают специальный код скидки CHN для бронирования номера напрямую в гостинице. В стоимость входят трехразовое питание, трансфер из аэропорта и в аэропорт, а также стандартные удобства в номере. С дополнительной информацией о предлагаемом CHN варианте прохождения карантина в гостинице можно ознакомиться на странице <https://canadahomestaynetwork.ca/safe-arrival-hotel-fees/>.

В обоих вариантах CHN обеспечивает:

- круглосуточную поддержку в экстренных случаях, как обычно;
- помощь в рамках программы keep.meSAFE™ от консультационной службы эмоциональной поддержки guard.me;
- виртуальные мероприятия в период карантина совместно с другими учениками CHN.

Если у ученика во время карантина появятся симптомы коронавируса, CHN будет следовать рекомендациям общественного здравоохранения. Если у ученика появятся симптомы заболевания во время проживания во временной семье, он должен оставаться у этих хозяев до тех пор, пока не будет признан «годным» к переезду в постоянную принимающую семью. Стоимость дополнительного времени в карантинной семье останется прежней: дополнительные 25 долларов за ночь.

### **План ученика перед отъездом:**

1. Подтвердите свои намерения CHN.



# The Canada Homestay Network

## Протокол «безопасного прибытия»

- Заполните и подпишите этот документ, чтобы подтвердить, что понимаете протоколы «безопасного прибытия» CHN.
  - Оплатите сборы CHN.
  - Получите данные подбора. При выборе варианта «Отели» зарегистрируйтесь в гостинице, используя код скидки CHN.
  - Поскольку от учеников могут потребовать пройти карантин (самоизоляцию) только в одном из наших городов-шлюзов — Монреале, Торонто, Калгари или Ванкувере, — пожалуйста, бронируйте международные и внутренние перелеты по отдельности. Билеты на внутренние рейсы в Канаде необходимо оформить с открытой датой.
2. Коммуникация и построение отношений.
- Обсудите с принимающей семьей, чего ждет каждая сторона. Узнайте, что привезти с собой для самоизоляции. Если ваш карантин будет проходить в отеле, любые вопросы об этом периоде можно задать вашему менеджеру из CHN.
  - До прибытия вам сообщат, кто будет встречать вас в аэропорту. Это может быть ваш хозяин, водитель из транспортной компании или трансферный автобус отеля. Уточните место встречи с хозяином или водителем в аэропорту.
  - Имейте при себе номер мобильного телефона хозяина или отеля или номер телефона транспортной компании. Это важно для всех прибывающих.
3. Самоизоляция может оказаться физически и психологически сложным периодом. У вас должен быть продуманный план того, как проводить время в течение 14-дневного карантина после прибытия. За справочными и методическими материалами обращайтесь в международный отдел вашего учебного заведения. С дополнительными идеями по подготовке к карантину можно ознакомиться на странице <https://canadahomestaynetwork.ca/student-covid-19/>.
4. Изоляция в доме и отеле и физическое дистанцирование.
- Прочтите статью: [Как самоизолироваться после путешествия, если в доме есть другие люди.](#)
5. Медицинский осмотр / тестирование.
- Ученики, которые могут получить справку о медицинском освидетельствовании и результаты теста на COVID-19 или антитела, должны привезти их с собой в Канаду. Отрицательные тесты на COVID-19 не отменяют обязательной самоизоляции по прибытии; это требование действует для всех, кто приезжает в Канаду.
6. Планы прибытия.
- Все путешественники должны скачать и заполнить заявление [ArriveCAN](#), необходимое правительству Канады для предварительного одобрения поездки. [Заявление ArriveCAN](#) можно заполнить в мобильном приложении, либо можно [войти в систему через Интернет](#).
- Кроме того, ученики, едущие в провинцию Альберта, должны заранее заполнить, отправить и распечатать ОБЯЗАТЕЛЬНЫЙ план самоизоляции для своей провинции:  
<https://travel.isolationplan.alberta.ca/en>.
7. Сборы в дорогу.
- Помимо обычного багажа, ученики должны привезти с собой:
- 60 одноразовых масок ИЛИ 30 одноразовых и одну тканевую повязку для лица;
  - одну большую бутылку качественного санитайзера для рук;
  - коробку нитриловых перчаток;
  - термометр;
  - запас товаров для творчества и музыкальных занятий на время карантина.



# The Canada Homestay Network

## Протокол «безопасного прибытия»

В ручную кладь положите также минимум 2 маски, несколько пар перчаток, санитайзер для рук дорожного размера и дезинфицирующие салфетки.

Не забудьте, что в ручной клади должны быть следующие документы:

- паспорт;
- разрешение на учебу или подтверждающий его документ (если он у вас есть);
- письмо от учебного заведения о согласии на заботу о несовершеннолетнем (если применимо);
- письмо о зачислении из вашего учебного заведения;
- информация о принимающей стороне по программе проживания в семье и контактная информация семьи или распечатанная копия бронирования с указанием названия и адреса вашего отеля, а также услуг трансфера из аэропорта;
- контактная информация для наших сотрудников, включая номер телефона круглосуточной службы экстренной помощи;
- копия декларации о выезде, подписанная вами (для несовершеннолетних — и родителями);
- распечатанный план самоизоляции;
- сменная одежда, которой вы воспользуетесь по прибытии в принимающую семью.

### План поездки ученика:

Не более чем за 72 часа до запланированного вылета в Канаду ученики должны пройти тест на молекулярную полимеразную цепную реакцию (ПЦР) на COVID-19 и быть готовыми предъявить результаты представителям авиакомпании перед посадкой.

В день поездки заполните и подпишите декларацию о выезде, включенную в настоящий документ.

Перед посадкой на рейс ученикам следует отправить через приложение ArriveCAN следующие сведения:

- данные о поездке и контактную информацию;
- план самоизоляции;
- сведения о наличии или отсутствии симптомов COVID-19.

В пути к месту назначения ученикам рекомендуется:

- носить маску и перчатки;
- соблюдать требования социального дистанцирования;
- часто мыть руки;
- при необходимости пользоваться санитайзером для рук;
- санировать личное пространство и места, которых часто касаются, например ремни безопасности и откидные столики в самолете;
- свести к минимуму посещение туалета (и спускать воду в унитазе с закрытой крышкой);
- прикасаться к как можно меньшему количеству поверхностей;
- поддерживать заряд в мобильном телефоне;
- взять с собой еду, так как рестораны или магазины могут быть закрыты;
- взять с собой многоразовую бутылку для воды.

### План приезда ученика:

По прибытии в Канаду ученики должны быть готовы предъявить квитанцию ArriveCAN. Сотрудник пограничной службы проверит, отправлена ли необходимая информация в электронном виде. В аэропорту ученики должны сохранять дистанцию с другими людьми.



# The Canada Homestay Network

## Протокол «безопасного прибытия»

У ученика должны быть наготове документы, указанные в разделе «Сборы в дорогу». Их необходимо предъявить сотрудникам пограничной службы Канады. Также необходимо пройти проверку на симптомы заболевания. Ее проведет сотрудник пограничной или карантинной службы. Ученики будут протестированы сразу по прибытии и доставлены в карантин до получения результатов.

По прибытии в аэропорт конечного назначения:

- отправьте SMS водителю и/или принимающей семье, или свяжитесь с автобусом гостиницы в соответствии с инструкциями, или следуйте указаниям канадских официальных лиц, направляющих путешественников на карантин.
- наденьте чистую маску и перчатки;
- получите багаж, сохраняя физическую дистанцию;
- покинув зону выдачи багажа, пройдите к согласованному месту встречи с водителем или принимающей семьей, или следуйте указаниям канадских официальных лиц, направляющих путешественников на карантин.
- если вам разрешено проследовать к месту вашего проживания в CHN, загрузите багаж в машину и сядьте как можно дальше от водителя.

В течение 48 часов по прибытии в место прохождения карантина (жилье принимающей семьи или гостиницу) ученикам следует в приложении ArriveCAN:

- подтвердить прибытие по адресу, указанному для прохождения карантина; и
- во время самоизоляции ежедневно сообщать о наличии или отсутствии симптомов COVID-19.

### План карантина (самоизоляции):

В соответствии с Законом о карантине прибывающие в Канаду обязаны самоизолироваться в течение 14 дней. Это означает, что ученики должны будут 14 дней провести в своей комнате и избегать контактов (держаться на расстоянии не менее 2 метров от других людей). Принимающая семья или отель предоставят ученикам еду, чистое постельное белье, комфортабельную комнату. Общаться вы будете текстовыми сообщениями, через FaceTime и другие средства удаленной связи.

Ожидания учеников

- Мы готовы помочь! Напишите нам! Позвоните своему менеджеру из CHN или свяжитесь с хозяином, который передаст информацию CHN. В гостинице нужно набрать 0, чтобы связаться с оператором.
- Как можно больше времени проводите в своей комнате, держитесь подальше от других людей.
- Хорошо проветривайте комнату. Открывайте окно, чтобы воздух циркулировал.
- Соблюдайте правила гигиены: часто мойте руки водой с простым мылом не менее 20 секунд; пользуйтесь отдельным полотенцем и держите его подальше от других; при кашле или чихании прикрывайте рот и нос локтем или салфеткой. Старайтесь не кашлять в ладонь и в воздух. Не храните использованные салфетки, сразу же выбрасывайте их в мусорное ведро и немедленно мойте руки.
- Пользуйтесь отдельной ванной комнатой. Регулярно очищайте ванную комнату бытовыми моющими средствами. Спускайте воду в унитазе с закрытой крышкой. В отелях следуйте протоколам «Безопасного проживания» и регулярно очищайте ванную комнату с помощью бытовых моющих средств.
- Каждый день находите время для прогулок. Их можно совершать там, где мало людей, или, например, во дворе. Не ходите в школу или в другие общественные места. В отелях за пределами номера всегда будьте в маске. Пользуясь лифтом отеля, просите других



# The Canada Homestay Network

## Протокол «безопасного прибытия»

гостей выйти из кабины. На улице держитесь в уединенном месте, например во внутреннем дворике отеля.

- Оставайтесь на связи: пишите SMS, электронные письма, созванивайтесь с друзьями и семьей в FaceTime.
- Следите за своим физическим и психическим самочувствием. Если вам нехорошо и у вас есть симптомы заболевания, напоминающие COVID-19, попросите хозяина помочь вам заполнить онлайн-опросник, чтобы определить, нужно ли дополнительное обследование или тестирование. Самостоятельную оценку можно провести с помощью приложения ArriveCAN, посетив сайт [covid19.thrive.health](https://covid19.thrive.health) или позвонив по телефону 8-1-1.
- Упаковывайте свой мусор. Часто опорожняйте мусорные ведра и немедленно мойте руки.
- Стирка требует отдельного внимания. Одежду, которую вы носили во время полета, следует постирать немедленно. Ваши вещи должны стираться отдельно от чужих. Для безопасности стирайте и складывайте белье самостоятельно.
- Очищайте и дезинфицируйте места, которых часто касаются: дверные ручки, столешницы, ручки ящиков и другие поверхности. Это нужно делать не реже одного раза в день.
- Храните личные вещи (зубную щетку, чашки, мобильный телефон, планшеты, ноутбуки и т. д.) отдельно от чужих.
- Ешьте в своей комнате.<sup>5</sup> Хозяин дома или персонал гостиницы принесут вам всё необходимое. Когда закончите, поставьте грязную посуду за дверь. Не пользуйтесь общей посудой, стаканами, чашками, столовыми приборами.
- Избегайте длительного бездействия. По запросу CHN предложит вам комплекс несложных упражнений.

Напоминаем, что инструкции и протоколы могут показаться сложными, но их основная цель — предостеречь учеников от контактов с другими людьми во время 14-дневного карантина. Сотрудники CHN готовы помочь. Ученики всегда могут обратиться к членам принимающей семьи или менеджеру по работе с клиентами из CHN.

**Напоминаем, что карантин (самоизоляция) является требованием Закона о карантине, от него нельзя отказаться.**

После прибытия в Канаду официальные представители правительства позвонят ученику, чтобы проконтролировать соблюдение обязательного карантина. Ученик должен быть готов отвечать на звонки с номеров **1-855-906-5585** и **613-221-3100**. ВАЖНО! Связываясь с вами во время карантина, чтобы проверить, как соблюдаются требования, представители правительства Канады никогда не запрашивают у вас финансовую информацию.

### Ожидания хозяина

- Хозяева должны соблюдать все региональные требования органов здравоохранения в течение 14 дней до приема ученика. Ни у кого в доме не должно быть симптомов COVID-19.
- Помощь ученику должен оказывать только один здоровый член семьи.
- У вас не должно быть общих вещей, таких как зубные щетки, полотенца, постельное белье, посуда и электронные устройства.
- Пользуйтесь отдельной ванной комнатой и следите, чтобы все закрывали крышку унитаза перед смывом.
- Некоторые люди могут передавать другим COVID-19, даже если у них нет никаких [симптомов](#). Носите [маски](#), включая гигиенические [и немедицинские повязки для лица](#) (т. е. [закрывающие](#) целиком нос и рот и прикрепленные к голове с помощью завязок или заушников). Это поможет защитить окружающих.

---

<sup>5</sup>Большинство принимающих семей не хотят, чтобы ученики ели в своих комнатах. Это краткосрочное требование, которое изменится по окончании периода карантина.



# The Canada Homestay Network

## Протокол «безопасного прибытия»

- Не допускайте контакта с животными, так как было несколько сообщений о передаче COVID-19 домашним питомцам.
- Людям из группы повышенного риска не следует заботиться о тех, у кого диагностирован COVID-19. В эту группу входят пожилые люди, люди с диабетом или другими хроническими, например сердечно-сосудистыми, заболеваниями или ослабленной иммунной системой. Если вам необходимо оказаться ближе чем в 2 метрах от ученика, наденьте средства индивидуальной защиты: медицинскую [маску](#), одноразовые перчатки, [защиту глаз](#).
- Не используйте медицинские маски или перчатки повторно.
- Часто мойте руки. Делайте это не менее 20 секунд подряд, особенно после контакта с учеником, а также после того, как снимете перчатки, маску для лица и защиту глаз.
- Вытирайте руки одноразовыми бумажными полотенцами. Если их нет, пользуйтесь многоразовым полотенцем и замените его, когда намочнет.
- Можно также удалять грязь влажной салфеткой, а затем использовать дезинфицирующее средство для рук на спиртовой основе.
- Старайтесь не касаться глаз, носа или рта невымытыми руками.
- Предполагается, что ученики будут сами стирать свое белье. Нужно будет показать им, как это делается. Они должны сразу же постирать одежду, в которой прилетели. Белье ученика должно храниться отдельно.

### Пост-карантинные ожидания учеников и семей:

- Продолжайте соблюдать рекомендации по гигиене.
- Соблюдайте этикет при кашле и чихании.
- Соблюдайте физическую дистанцию вне дома. Избегайте торговых центров, людных мест и спортивных мероприятий.
- Оставайтесь на связи!

### Дополнительные замечания:

Если у ученика появились симптомы или у него диагностирован коронавирус

- Немедленно свяжитесь с менеджером по работе с клиентами CHN или позвоните по телефону горячей линии CHN: 1-877-441-4443, добавочный номер 1;
- воспользуйтесь опросником самооценки (доступен в приложении ArriveCAN, на сайте [covid19.thrive.health](https://covid19.thrive.health) или по телефону 8-1-1) и при необходимости обратитесь за медицинской помощью.
- CHN стремится избежать распространения COVID-19 и для этого сокращает перемещения учеников. Наши рекомендации:
  - позаботьтесь о том, чтобы ученик не покидал помещения, в соответствии с требованиями органов здравоохранения; или
  - если это возможно, попросите родителей приехать в Канаду и заботиться о ребенке самостоятельно; расходы они оплачивают самостоятельно.
  - ситуация, когда хозяин не может позаботиться о больном ученике, маловероятна, но в этом случае CHN организует временный уход за пациентом в другой принимающей семье.

### Чем запастись принимающей семье:

- одноразовые бумажные полотенца и обычные бытовые чистящие средства;
- термометр;
- мыло;
- дезинфицирующее средство, содержащее не менее 60% спирта;
- обычное хозяйственное мыло;





# The Canada Homestay Network

## Протокол «безопасного прибытия»

- дезинфицирующее средство для твердых поверхностей с идентификационным номером лекарственного средства (DIN) или, если он отсутствует, концентрированный (5%) жидкий отбеливатель и отдельный контейнер для разведения;
- подходящие чистящие средства для электроники, которой часто касаются;
- как указано выше, мы требуем, чтобы ученики привезли с собой некоторое количество СИЗ, но у хозяев должен быть собственный запас для личного использования при общении со учеником.

### Определения:

Агентство общественного здравоохранения Канады проводит различие между необходимостью [карантина](#) (самоизоляции) и [изоляцией](#).<sup>6</sup>

- **Карантин (самоизоляция):** карантин необходим на 14 дней, если у вас **нет симптомов** и применимо **любое** из следующих условий: вы возвращаетесь из поездки **за пределы Канады** (обязательный карантин); у вас был тесный контакт с человеком, у кого подозревается или диагностирован COVID-19; **или** официальные представители органов здравоохранения уведомили вас, что вы, возможно, подверглись воздействию коронавируса и вам необходимо соблюдать карантин.
- **Изоляция:** вас необходимо изолировать, если применимо **любое** из следующих условий: вам поставили диагноз COVID-19 или вы ждете результатов лабораторного теста на COVID-19; у вас есть симптомы COVID-19, даже легкие; вы были в контакте с подозреваемым, вероятным или подтвержденным случаем COVID-19; вас официально уведомили о том, что вы могли подвергнуться воздействию COVID-19; **или** вы вернулись из поездки за пределы Канады с симптомами COVID-19 (обязательно).

Данная процедура предполагает, что ученики будут соответствовать требованиям карантина (самоизоляции).

### Источники информации:

Дополнительную информацию о подготовке к контакту с людьми, потенциально зараженными COVID-19, и уходу за ними вы найдете на следующих сайтах:

- Агентство общественного здравоохранения Канады (PHAC). «Как позаботиться о человеке с COVID-19 в домашних условиях: рекомендации для лиц, осуществляющих уход»:  
<https://www.canada.ca/en/public-health/services/publications/diseases-conditions/how-to-care-for-person-with-covid-19-at-home-advice-for-caregivers.html>
- Агентство общественного здравоохранения Канады (PHAC). «Будьте готовы» — для физических лиц:  
<https://www.canada.ca/en/public-health/services/diseases/2019-novel-coronavirus-infection/being-prepared.html#a2>
- Провинциальные и территориальные источники информации по COVID-19:  
<https://www.canada.ca/en/public-health/services/diseases/2019-novel-coronavirus-infection/symptoms/provincial-territorial-resources-covid-19.html>
- Центр по контролю за заболеваниями Британской Колумбии. «Руководство по самоизоляции для лиц, осуществляющих уход, и членов семьи человека с COVID-19»:  
[www.bccdc.ca/Health-Info-Site/Documents/Self-isolation\\_caregivers.pdf](http://www.bccdc.ca/Health-Info-Site/Documents/Self-isolation_caregivers.pdf)

---

<sup>6</sup><https://www.canada.ca/en/public-health/services/diseases/2019-novel-coronavirus-infection/prevention-risks.html#self>





# The Canada Homestay Network

## Протокол «безопасного прибытия»

### Заявление ученика и фактического родителя (для подачи заявки на любой из вариантов карантина CHN):

Прочтите нижеследующее и отправьте эту страницу, должным образом подписанную, своему менеджеру по работе с клиентами, либо электронным письмом по адресу [studentinfo@canadahomestaynetwork.ca](mailto:studentinfo@canadahomestaynetwork.ca) вместе с заявлением о проживании в семье.

В соответствии с Протоколами безопасного прибытия CHN для проживания в семье и гостиницах (SAPH), каждый Участник и каждый из его или ее родителей и/или опекунов настоящим:

- A. Подтверждают и соглашаются с тем, что Декларация о выезде и SAPH в данном документе являются частью Заявления участника о проживании в семье (HA) и Соглашения об участии (PA), а также всех соглашений, деклараций, условий и других положений в них.
- B. Подтверждают, что каждый из них прочитал и согласен соблюдать Декларацию о выезде и SAPH, или обеспечивать их соблюдение, в зависимости от обстоятельств;
- C. В дополнение к параграфу F Соглашения об участии (PA) последствия любого нарушения Участником Декларации о выезде и SAPH и/или Ограничений могут включать, помимо прочего:
  - болезнь и/или смерть Участника и других лиц, без права предъявления претензий CHN, или ее поставщикам услуг, или учебному заведению Участника, или школьному совету;
  - немедленное исключение Участника из программы CHN Homestay и академических программ школы или школьного совета без права регресса, возврата или зачета в кредит любых уплаченных сумм;
  - если применимо, аннулирование услуг опекунства CHN, опять же без права регресса, возврата или зачета в кредит любых сумм, уплаченных CHN за опекунство;
  - ответственность Участника за прохождение периода карантина и/или обязательной изоляции в альтернативном жилье за счет Участника при условии одобрения местных органов общественного здравоохранения и/или Главного инспектора общественного здравоохранения Канады; а также
  - дополнительные штрафы, налагаемые на Участника в соответствии с Законом о карантине Канады и/или требованиями других канадских провинциальных и местных органов здравоохранения.
- D. Заявляют, что предоставленная информация является полной и верной, насколько им известно; и что любая неверная или неполная информация, предоставленная Участником, его/ее родителями и/или опекуном(-ами), представляет собой нарушение данного Заявления и регулируется условиями пункта F в PA.
- E. Понимают, что возможности CHN ограничены, и в случае, если одна или любая из этих услуг будет недоступна, соглашаются оградить CHN и ее должностных лиц, директоров, сотрудников и независимых поставщиков услуг от любых обязательств, расходов и убытков, чем бы они ни были вызваны. Если ни один из вариантов не доступен или не принят, CHN вернет предоплаченные сборы в соответствии со своей Политикой возврата, которую нижеподписавшиеся прочитали, поняли и с которой согласились.
- F. Признают и соглашаются с тем, что этот документ составлен на английском языке с их согласия и без права регресса.

Ф.И.О. ученика (по документам):

Дата рождения:



# The Canada Homestay Network

## Протокол «безопасного прибытия»

Вариант программы карантина	Предпочтения	Комментарий или специальные пожелания
Проживание в семье	Я предпочитаю этот вариант (отметьте 1 или 2 >)	
Гостиница	Я предпочитаю этот вариант (отметьте 1 или 2 >)	

*Подписано Участником (а для несовершеннолетних — фактическим родителем (фактическими родителями) или официальным опекуном (официальными опекунами) Участника)*

<b>Ф.И.О. ученика</b>			
Подпись		Дата	

<b>Ф.И.О.</b>			
Подпись		Дата	
Статус	<input type="checkbox"/> Мать <input type="checkbox"/> Отец <input type="checkbox"/> Официальный опекун <input type="checkbox"/> Другое (укажите):		

<b>Ф.И.О.</b>			
Подпись		Дата	
Статус	<input type="checkbox"/> Мать <input type="checkbox"/> Отец <input type="checkbox"/> Официальный опекун <input type="checkbox"/> Другое (укажите):		



# The Canada Homestay Network

## Протокол «безопасного прибытия»

### Декларация ученика и фактического родителя о выезде (для поездки в Канаду):

Ответьте на следующие вопросы и отправьте эту страницу, должным образом подписанную, вашему менеджеру по работе с клиентами или отправьте ее электронной почтой по адресу [studentinfo@canadahomestaynetwork.ca](mailto:studentinfo@canadahomestaynetwork.ca) **утром в день вашего отъезда в Канаду. Необходимо также перед посадкой на рейс отправить информацию о поездке, необходимую для въезда в Канаду, с помощью приложения ArriveCAN.**

Ф.И.О. ученика (по документам):

Дата рождения:

Дата прибытия:

Время прибытия:

	Да	Нет	Если нет, опишите ситуацию
Я (мой ребенок) был здоров и не проявлял никаких признаков болезни за последние 14 дней			
Насколько мне известно, я (мой ребенок) не контактировал ни с кем, у кого наблюдались бы симптомы заболевания, за последние 14 дней			
Насколько мне известно, я (мой ребенок) в течение последних 14 дней не контактировал ни с кем, у кого был бы: 1. Подтвержденный случай COVID-19. 2. Вероятный случай COVID-19. 3. Прямой контакт с человеком, переболевшим COVID-19.			
Я понимаю, что я буду (мой ребенок будет) находиться в карантине в течение 14 дней по прибытии в Канаду в соответствии с требованиями правительства, за исключением чрезвычайных обстоятельств.			
Все необходимые канадские федеральные и провинциальные формы, касающиеся COVID-19 (включая заявление ArriveCAN и план самоизоляции в провинциях Британская Колумбия и Альберта), были заполнены до моего прибытия (прибытия моего ребенка) в Канаду.			

Каждый из нижеподписавшихся полностью понимает эти протоколы и соглашается со всеми их требованиями. Ученики понимают, что любое нарушение условий самоизоляции приведет к немедленному исключению из программы проживания в семье, что также будет означать исключение из школы. Если применимо, услуги опеки будут отменены, и ученик должен будет вернуться под опеку своей фактической матери и/или своего фактического отца или альтернативного опекуна, как это было в законном порядке установлено документом, нотариально заверенным в Канаде или в стране проживания ученика. Ученик может быть также подвергнут серьезным штрафным санкциям со стороны правительства Канады. Я подтверждаю (для несовершеннолетних — мои фактические родители / официальные опекуны подтверждают), что предотъездная декларация заполнена и в ней указаны достоверные сведения.

**Ф.И.О.  
ученика**



# The Canada Homestay Network

## Протокол «безопасного прибытия»

Подпись		Дата	
<b>Ф.И.О.</b>			
Подпись		Дата	
Статус	<input type="checkbox"/> Мать <input type="checkbox"/> Отец <input type="checkbox"/> Официальный опекун <input type="checkbox"/> Другое (укажите):		
<b>Ф.И.О.</b>			
Подпись		Дата	
Статус	<input type="checkbox"/> Мать <input type="checkbox"/> Отец <input type="checkbox"/> Официальный опекун <input type="checkbox"/> Другое (укажите):		